

発行・編集
あわら市観光商工課
TEL : 0776-73-8030
FAX : 0776-78-4325

あわら市商工会事務局（本所）
〒919-0621 福井県あわら市市姫一丁目9-21
TEL : 0776-73-0248 FAX : 0776-73-7145

あわら市商工会事務局（支所）
〒910-4103 福井県あわら市二面2丁目701
TEL : 0776-78-6311 FAX : 0776-78-7801

本陣飾り物コンクール入賞作品決定

商工会では、金津まつりの7月14日（土）に地域のイメージアップ及び地域振興事業の一環として、本陣飾り物コンクールを実施し、各賞を決定しました。

本陣飾り物は、1623年福井藩が金津に奉行所を置いた頃から実施されており、役人が宿泊している本陣に町の商人達が台所用品などで飾り物を飾って、役人の労をねぎらったのが始まりで、以後は金津まつりに錦上花を添える物として伝承されています。

本陣飾り物コンクールは、商工会が昭和35年に法制化された時から始まり、現在まで実施されているものです。旧町18地区において飾り物が制作され、例年を上回るよ

うな立派な飾り物が完成しました。なお、全県にPRするため新聞の全紙広告を60の協賛事業所等の協力を得て実施しましたところ、市外よりたくさんのお客さんに見てもらおうことが出来ました。

また、本年度より、審査基準を改定し総合の部は、①アディアの視点②技術の視点③デザイン④素材の活用性の4つの観点から採点するようになりました。観光協会長の部は総合審査を基本に、①話題性がある。②あわら市をPRするものを重視して選考しました。以下、各賞における制作の動機と苦労話を語っていただきました。

総合表彰

市長賞

■六日区「風の街あわら」

■材料……陶器

何処からともなく吹く風に誘われてふと出てみるとしずかな曲の流れにのって踊る美しい姿が現れる。そんな様子を描き造りました。



あわらの街もこんな踊りができて、夜通し練り歩く街になってほしい。形あるものを組合わせて1つの姿にして、優美な彩りを引き出すことに工夫を凝らしました。

商工会長賞

■新区「駕籠」

■材料……越前瓦

越前瓦にも数に限りがあり駕籠にみえるかまとめるのが一番大変でした。



県観光連盟会長賞

■新富「即位1500年継体天皇像」

■材料……漆器、日曜雑貨

今年話題の継体天皇を取り上げることで、今一度、郷土の歴史を振り返ることにと考え制作しました。顔全体の表現と雰囲気を出す点が苦労しました。



議会議長賞

■天王区「蓮如上人」

■材料……漆器

人間なので、生きているようにみせるところが苦労しました。



県商工会連合会長賞

■水口区「出航」

■材料……漆器、ロープ、すだれ、カーペット、LEDライト

帆の張り方や、船の胴体部で漆器のつけ方など苦労しました。



市観光協会会長賞

第1位

■古区「あわらの宝（湯）船」

■材料……CD版

第2位

■東区「猪っと湯めぐり 東いのしし」

■材料……箆箱、箆

第3位

■稲荷山区「猪神」

■材料……ビニールひも、タワシ、漆器類



コンクール作品の一部は、JR芦原温泉駅、えちぜん鉄道「あわら湯のまち駅」にしばらく展示されますのでご鑑賞ください。

商工会会員研修 とき：9月9日(日)～10日(月)

伊豆箱根・修善寺温泉と御殿場アウトレットの旅

コースが変更になりました!

先般の中越沖地震により、余震・道路状況等の不安要因があるため、コースの変更をいたしましたので、ご理解いただき、是非ともご参加くださいますようお願いいたします。

期 日	行 程
9月9日 (日)	あわら市商工会 — あわら市商工会 ——— 豊川稲荷 (日本三大稲荷) (支所) 6:15出発 (本所) 6:30出発 10:20～11:05 — 焼津魚センター (昼食) ——— 沼津御用邸 ——— 修繕寺温泉 (泊) (開湯1200年) 12:20～13:20 14:25～15:15 16:00頃着 温泉街散策
9月10日 (月)	修繕寺温泉 ——— 箱根関所跡/杉並木散策 ——— 大 涌 谷 ——— 御殿場市内 (昼食) 8:00出発 9:20～10:10 10:30～11:15 11:45～12:45 — 御殿場プレミアムアウトレット ——— あわら市商工会 ——— あわら市商工会 12:50～14:20 (本所) 20:00頃着 (支所) 20:15頃着

定員 120名(申込み順)
対象者 商工会の会員及びその家族・従業員
参加費 20,000円(商工会員1名)
但し、会員の家族等、2人目からは30,000円になります。

申込み 商工会本所まで(住所・氏名・年齢) TEL73-0248
※行程については、多少変更になる場合もありますので、予めご了承ください。

講習会のご案内

商工会では次のセミナーを開催しますので、ぜひご参加ください。

経営革新セミナー

- 日 時 8月28日(火)午後7時～
- 会 場 あわら市商工会 本所
- テーマ 「経営革新取組の重要性と成功要因」について
- 講 師 中小企業診断士 松中吉喜氏 (大阪府)

初級パソコン「Word・Excel」セミナー

「Word/チラシを作ろう・Excel/見積書を作ろう」

- 日 時 9月4日(火)午後1時～5時
- 会 場 あわら市商工会 芦原支所
- 講 師 株式会社ゼック コンピュータ事業部
- 定 員 10名(先着順)
- 受講料 1,000円(テキスト代含)

申し込み先 あわら市商工会 本所・支所

年金問題の出張相談会を開催します。

〔福井社会保険事務所〕

- 7月25日(水)あわら市役所(旧金津庁舎)
- 8月22日(水)あわら市役所(旧金津庁舎)
- 8月27日(月)あわら市商工会芦原支所

時間/各午前9時～午後5時

あわら市中小企業振興資金融資制度及び 利子補給金制度が拡充しました。

中小企業振興資金融資制度

開業資金が
加わりました!

融 資 要 件	資 金 使 途	融 資 限 度	年 利 (年)
	運転資金・設備資金	1,000万円以内	2.25%・保証付1.75%
	開業資金/運転資金・設備資金	500万円以内	(平成19年8月1日現在)

融資対象者

1. 市内に主たる事業所を有し、1年以上継続して同一事業を営んでいること。
開業資金は市内に住所を有し、市内において開業又は開業して1年を経過していないこと。
2. 中小企業基本法第2条第1項で定めている中小企業者。
3. 市税等が完納されていること。

利子補給金制度 [利子補給率は支払金利の2分の1(最大1%)]

要 件

1. あわら市中小企業振興資金の融資を受けた中小企業者の方。
2. 期間は貸付期間以内。
3. 申請書は商工会を經由して市長の承認を得ること。

ご相談・お申し込みは

取扱金融機関 (市内) / 福井銀行・福井信用金庫・福邦銀行・北陸銀行・北國銀行
問合わせ先 / あわら市商工会 (本所・芦原支所) ・あわら市観光商工課